FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

193 — 14

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 193 Rnu 14

CINQUIÈME DU CA

Province de Québec — District No. 193 Rimouski — S. District No. 16 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Rimouski paroisse — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 9 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Alphonse Lacroix — {Enumerator. / Recenseur.} 10 et 19 Juin

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING				WAGE-EARNERS.								INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.								
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or official number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. If other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced, or signed (illegible)	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account	State where person is employed, as "on farm," "in saw-mill," "in shop," "in store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Rate of earnings per hour at which paid by the hour.—Cents.	Upon life. $	Against accident or illness. $	Cost of insurance in census year. $	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can (if person is 10 years of age or over) speak English.	Blind.	Deaf and dumb.		
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				EMPLOYÉS.								ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.								
Domicile.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'établissement.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (sans assistants)	Mentionner où la personne est employée, comme "sur la ferme," "dans une fabrique de bois," "dans un magasin," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines données en 1910 à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou dehors de l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure à l'heure.—Cents.	Sur la vie. $	Par les accidents ou la maladie. $	Coût de l'assurance dans l'année du recensement. $	Mois d'école.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Sait parler l'anglais (si âgé de 10 ans ou plus).	Aveugle.	Sourd-muet.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Côté Eugène	Rimouski Est	M	Fils	C	Janvier	1893	19	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
2		" Marie	"	F	Fille	C	Décembre	1895	14	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
3		" Frédérick	"	M	Fils	C	Février	1898	12	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Ecolier																						
4		Saunders Charles	"	M	Beau-père	M	Février	1847	63	Angl	1908		Anglais	Anglais	Catholique	Sans emploi																	10	Can.	Can.	Fr.				
5	64	64 Côté Edgard	"	M	Chef	M	Novembre	1884	25	Can			Français	Canad.	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
6		" Edolina	"	F	Epouse	M	Février	1885	25	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
7		" Albert	"	M	Fils	C	Janvier	1851	21	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur	Journalier			Ferme																		
8		" Marie	"	F	Fille	C	Décembre	1901	19	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
9		" Rose Alma	"	F	Fille	C	Mai	1903	18	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
10		" Zéte	"	M	Fils	C	Avril	1909	7	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
11		Charterly Georges	"	M	Locataire	C	Décembre	1886	14	Ang	1909		Anglais	Anglais	Catholique	Cultivateur	Journalier			Ferme																		
12	65	65 Lepage Athanase	"	M	Chef	M	Mai	1870	35	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
13		" Marie	"	F	Epouse	M	Janvier	1881	29	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
14		" Ernest	"	M	Fils	C	Octobre	1899	11	Can			Canadien	Canadien	Catholique	"																						
15		" Jeanne	"	F	Fille	C	Juin	1901	10	Can			Canadien	Canadien	Catholique	"																						
16		" Ephrem	"	M	Fils	C	Mai	1903	8	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																	10	Can.	Can.	Fr.				
17		" Lorenzo	"	M	Fils	C	Janvier	1905	6	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																	3	Can.	Can.	Fr.				
18		" Marie Jeanne	"	F	Fille	C	Août	1907	4	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
19		" Alfred	"	M	Fils	C	Février	1909	2	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
20		" Mathilde Anna	"	F	Fille	C	Février	1911	1/12	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
21	66	66 Fagan Ernest	"	M	Chef	C	Février	1870	34	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
22		" Auguste	"	M	Père	M	Octobre	1833	71	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
23		" Alphonsine	"	F	Epouse	M	Janvier	1874	66	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
24	67	67 Fagan Philippe	"	M	Chef	M	Février	1867	37	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
25		" Marie	"	F	Epouse	M	Mai	1863	41	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
26		" Joseph	"	M	Fils	C	Novembre	1887	23	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur	Journalier			Ferme																		
27		" Gédéon	"	M	Fils	C	Février	1891	21	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur	Journalier			Ferme																		
28		" Edmond	"	F	Fille	C	Août	1894	16	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																	10	Can.	Can.	Fr.				
29		" Yvonne	"	F	Fille	C	Janvier	1901	10	Can			Canadien	Canadien	Catholique	"																	10	Can.	Can.	Fr.				
30		" Ignace	"	M	Fils	C	Juin	1904	7	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																	10	Can.	Can.	Fr.				
31		" Adonias	"	M	Fils	C	Août	1907	4	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
32	68	68 Lavoie Fabien	"	M	Chef	M	Décembre	1873	37	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
33		" Marie	"	F	Epouse	M	Novembre	1882	27	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
34		" Alcide	"	M	Fils	C	Juin	1902	8	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
35		" Le Cadavre	"	M	Fils	C	Février	1910	1	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
36	69	69 Slater Henry	"	M	Chef	V	Décembre	1881	29	Ang	1891		Anglais	Anglais	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
37		" Mérilda	"	F	Epouse	M	Février	1887	24	Can			Canadien	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
38		" Daniel	"	2	Fils	C	Septembre	1907	3	Can			Anglais	Canadien	Catholique	"																						
39		" Emmanuel	"	2	Fils	C	Novembre	1908	2	Can			Anglais	Canadien	Catholique	"																						
40		" Zoé	"	2	Fille	C	Août	1910	1	Can			Anglais	Canadien	Catholique	"																						
41		Fagan Cyprien	"	M	Beau-père	M	Septembre	1850	60	Can			Français	Canadien	Catholique	Rentier																						
42		" Thomas	"	M	Frère	M	Mars	1876	34	Can			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
43		" Philomène	"	2	Belle-sœur	M	Octobre	1846	64	Can			Français	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
44	70	70 Côté Pierre	"	M	Chef	M	Octobre	1855	57	Can			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
45		" Marie	"	F	Epouse	M	Avril	1864	47	Can			Français	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
46	71	71 Lamble Marcel	"	M	Chef	M	Mai	1886	61	Can			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
47		" Catherine	"	F	Epouse	M	Août	1866	51	Can			Français	Canadien	Catholique	Sans emploi																						
48		" Bertha	"	2	Fille	C	Novembre	1900	11	Can			Français	Canadien	Catholique	Sans emploi																	10	Can.	Can.	Fr.				
49	72	72 Bulow Oscar	"	M	Chef	M	Septembre	1870	40	Can			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur				Ferme																		
50		Bulow Clara	"	M	Père	M	Août	1846	64	Can			Français	Canadien	Catholique	Rentier																						